

# KRUŠNOHOŘSKÉ LISTY

*dvouměsíčník o krušném žití v Rudohoří*



*foto: U Mysliven, Jarka HK*

## RESTAUROVÁNÍ PORTÁLŮ POKRAČUJE...

Již dvanáctým rokem probíhají průběžné restaurátorské práce na renesančních portálech kostela sv. Jáchyma v Jáchymově. Dosud byly restaurovány tři portály, další dva ještě zbývají.

Mohlo by se zdát, že kamenné portály lemující všechny vstupy do kostela jsou v pořádku a není důvod se jim nijak zvlášť věnovat. Opak je ale pravdou. Zaslouží si pozornost z mnoha důvodů. Především jsou svědky 500 let staré historie navázané k samotnému vzniku města, což na nich lze

dokonce poměrně snadno vyčíst. Dále je potřeba zmínit, že jsou nejen z pohledu památkové péče jednoduše unikátní. Dochovaly se takřka v původní nezměněné podobě, čímž jsou pro dnešní Jáchymov velice cenné. A z toho plyne další fakt – tak dlouhá expozice v tak náročných

podmínkách se samozřejmě podepsala na jejich stavu. Ten je místy dobrý, místy horší, místy až havarijní. Jak celek, tak portály nabízí poměrně zajímavou výzvu pro generální restaurátorskou obnovu, kterou podstupují.

*pokračování na str.6*

### OBSAH ČÍSLA

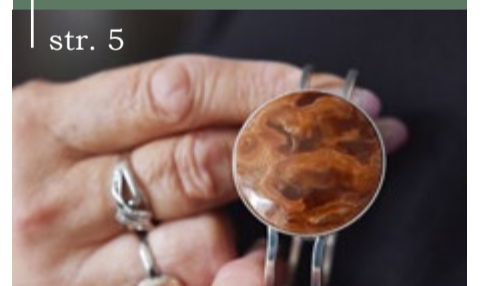
Jak vypadá všední den hraběnky?

str. 3



Šperky z vřídlovce

str. 5



Za výhledy z jáchymovských hřebenů

str. 4



Keller – zabiják psů

str. 6



Křížovka o ceny



*Autor je karlovarský patriot. Vystudoval dva restaurátorské obory na fakultě restaurování ve východočeské Litomyšli, kde působil také jako vědecký pracovník. Přestože je s tamní oblastí nadále bytostně spjat, vrátil se zpět do rodného kraje, kde žije s rodinou, rozvíjí kulturně společenské aktivity, a především zachraňuje památkový fond.*

### MÁTE ZÁJEM O PROHLÍDKU PROBÍHAJÍCÍCH PRACÍ?

Všechny zájemce o portály a související témata zveme ve čtvrtek 20. října od 15 h ke kostelu sv. Jáchyma, kde proběhne krátká prezentace prováděných prací s možností exkurze do kostela.

# HOKYNÁŘSTVÍ U PANÍ BARBORY



## GLOSA LUCIE ŠAFRÁNKOVÉ

### JAKO ŽELVA BEZ KRUNÝŘE

Žijí mezi námi a v současné době tvoří 10 % lidské populace. Až do poloviny 20. století byli zatracováni, dřívě dokonce i upalováni. Mají o 9 let kratší průměrnou délku života než ostatní. Žádný volební program na ně necílí. Přesto trpí tise, nepořádají demonstrace, nevyžadují zvláštní ohledy.

Ano, jsem jednou z nich. Jsem levák. Všechno dělám tou nesprávnou rukou... Hřbet levé dlaně mám neustále špinavý od propisky nebo tužky, protože píšeme zleva doprava... A že bych tedy mohla psát na počítači? Hádejte, na jaké straně mám v práci nainstalovanou myš...

Nepřeháním. Zkuste si někdy, milí pravoručí, nakrájet maso u oběda levou rukou. (Většina leváků se totiž naučila kvůli konvencím držet příborový nůž v té pravé.) Ale pozor, hrozí vám nejen společenské znemožnění, nýbrž i úraz. A právě na ty umírají v pravostranném světě leváci předčasně.

Já jakožto pravý levý levák přidávám další „vychytávky“: Pokud chci natankovat benzín a neomtat se přitom hadicí, musím tankovat pravou rukou, držadlo s toaletním papírem je vždy – to byste neuhodli – na pravé straně. Na poště je propiska připevněná po pravé ruce, lampičky ve studovných svítí zleva...

Pravda, některé věci se pohnuly vpřed – nůžky pro leváky – ale nůžky zvládáme pravou zadní – škrabky na brambory – ale než je vynalezli, už jsem se je odnaučila používat.

Ale jinak je svět k levákům nemilosrdný – ta pravá ruka je pro ně totiž levá, a tak i podle statistik mají leváci řidiči více nehod než praváci. (A to prostě mezi leváky převažují muži!) A tak to nakonec vypadá, že se nad námi smiluje zase jen Matka příroda. Leváků totiž v historii lidské valem ubývá – zatímco v době bronzové měli leváci i praváci stejný podíl, dnes jich je jen zmiňovaná desetina. Jako druh jsou tedy v duchu Darwinovy teorie odsouzeni k zániku.

Ale dokud tu ještě jsme, buďte na nás prosím hodní! Vždyť jsme v tom „správném“ světě jako želvy bez krunýře!



Až budete v Horní Blatné, nezapomeňte se zastavit v novém obchůdku se smíšeným zbožím – v Hokynářství u paní Barbory. Je to originální samoobsluha, vyvedená ve stylu první republiky. Kromě dobového vybavení mají i opravdu široký sortiment – od mleté kávy, pečiva a zeleniny, po trvanlivé potraviny, pletené ponožky od místních babiček, pastičky na myši nebo drogerii. Zkrátka všechno, co člověk potřebuje.

„Přibližně do měsíce plánujeme otevřít i kavárnu, připravujeme tu krásné

prostory k posezení. Do té doby vám moc rádi připravíme kávu s sebou. Chceme tu být jak pro turisty, tak pro místní, proto si u nás nakoupíte bez vysokohorské přírůžky,“ vysvětluje majitelka Míša Neumannová. „Snažíme se nabízet i regionální potraviny – pečivo objednáváme z Vejprtu, koření bereme od karlovarské firmy Nebe v hubě. Jednáme i s dalšími místními výrobci, brzy si u nás pochutnáte i na lokálním pivu,“ dodává.

Hokynářství u paní Barbory se zařadilo mezi originální vysokohorské

obchůdky v našem regionu – obchod s potravinami totiž nemusí být jen místnost s bílými regály a mrazáky. Na další svéráznou samoobsluhu natrefíte třeba v Perninku – Kráček u Patrika, kde najdete jednu z nejkrásnějších výloh v Krušných horách. A když už tam budete, doporučujeme vyzkoušet slané pletýnky z malé komunální Nejdecké pekárny. Nebo se zastavte na Božím Daru v Konzumu u Čády – tam pro změnu ochutnáte skvělé domácí koláče a zeleninu přímo od farmářů.

KRISTLA

## NOVINKY

### UŽ JSTE NAVŠTÍVILI KOSTEL SV. JÁCHYMA V JÁCHYMOVĚ?

Kostel sv. Jáchyma je děkanský římskokatolický kostel karlovarského vikariátu v Jáchymově. Jedná se o první kamenný luteránský kostel, který byl vystaven v českých zemích. Po bitvě na Bílé hoře byl kostel uzavřen a v roce 1624 vysvěcen na katolický chrám. V kostele se konají běžné bohoslužby ve středu od 16 h a v neděli od 10 h, během této doby můžete do kostela nakouknout. Máte-li chuť si tento architektonický skvost prohlédnout v jinou dobu, doporučujeme sjednat prohlídku předem na [info@stjoachim.eu](mailto:info@stjoachim.eu). Cena za prohlídku je 50 Kč na osobu a vstupné putuje na provoz a opravy kostela. K dispozici jsou komentované prohlídky v češtině a v němčině. Další informace o aktivitách Nadace najdete na webu [stjoachim.eu](http://stjoachim.eu)



### NOVÝ BIKE AND SKI SERVIS V JÁCHYMOVĚ



Lyžařská & snowboardová škola a půjčovna Yetti z Božího Daru otevřela v Jáchymově novou pobočku, ve které rozšířila své služby o servis kol a lyží. „Jáchymovská provozovna Yetti bude sloužit hlavně jako servisní místo, protože do prostor na Božím Daru se nám stroje na servis lyží a plně vybavený cykloservis prostě nevešly,“ říká Dáša Hanuš Chladová, spolumajitelka Yetti. „Půjčovnu a školu necháváme primárně na Božím Daru, ale po domluvě můžeme kola i lyže přivést do Jáchymova. Pokud je to jen možné, jsme flexibilní,“ dodává.

Yetti nabízí k zapůjčení kvalitní enduro e-biky, které jsou ideální i do těžkého terénu a také klasická horská kola. Na zimní sezonu 2022/23 mají připravených 80 párů nových lyží a nabízí také vyšší třídu snowboardů. „V naší půjčovně máme jen snowboardy značky Burton. A to

nejen základní třídu pro začátečníky, ale také vyšší, pro náročné. Chceme nabídnout super výbavu pro zákazníky, kteří už ví, do čeho jdou, a ocení kvalitu,“ vysvětluje Dáša.

Více informací k letní bike sezóně najdete na [www.yettibike.cz](http://www.yettibike.cz), k zimní sezóně se vše dozvíte na [www.yettischool.cz](http://www.yettischool.cz)

### KAPLE SV. ANNY

Ve středu města Jáchymov se nachází kulturní památka kaple sv. Anny, nedávno ještě v majetku Biskupství plzeňského. V současné době probíhá převod kaple sv. Anny na Nadaci St. Joachim, která má v plánu využít památku tak, aby byla všem bližší a její dveře nebyly neustále zavřené. Pokud máte i vy nápad, jak kapli využít, napište na email [info@stjoachim.eu](mailto:info@stjoachim.eu) nebo na messenger **FB Nadace St. Joachim**.



# ROZHOVOR S HRABĚNKOU MARGARETOU SCHLIKOVOU

## „Návštěvníci ani nevědí, že za okýnkem sedí modrá krev...“

Vystudovaná zubní laborantka, která se dnes stará o turistický areál Prachovské skály. Každý den vstává a jde do práce jako kdokoli jiný. Že si takhle nepředstavujete život hraběnky? Margareta Schliková Pospíchalová nám představí život člověka ze šlechtického rodu.

### **Margareto, prosím, řeknete nám, jak vypadá všední den hraběnky?**

Nevím, jak které, ale já ho mám docela pracovní (smích). Od dubna do konce října se věnuji provozu Prachovských skal, kde se ob týden střídáme se sestrou.

### **Co si máme představit pod „správou Prachovských skal“?**

Udržujeme tam pořádek, sbíráme odpadky, opravujeme zábradlí, je to údržba stále dokola. Máme tam také informační stánek a pokladnu.

### **Takže když přijdou návštěvníci do Prachovských skal, tak ani nevědí, že za okýnkem sedí modrá krev?**

No, já jim to rozhodně neříkám (smích). Ale spíš se občas diví, jak může jedna rodina vlastnit celé Prachovské skály. Ptají se, jak si může někdo něco takového koupit. Tak jim říkám, že jsme si to opravdu nekoupili, ale že to vlastnili naši předkové přibližně od 20. let 17. století.

### **Jak vlastně probíhalo seznamování s historií vašich předků? Kdy jste se poprvé setkala s tím, že pocházíte ze šlechtického rodu?**

To, že pocházím ze šlechtického rodu, vím od malička, ale v mládí jsem to spíš tajila. Ve škole jsem se dozvěděla, že pocházím z rodu těch, kteří ubližovali a vykořisťovali rolníky a dělníky. Někteří učitelé mě brali v pohodě, u jiných to bylo horší. Já jsem byla úplně nejradši, když o mé rodině nikdo nevěděl.

### **Takže takový ten stereotyp, že šlechtic má komfort a pohodlí, pro vás neplatil?**

Právě naopak, za komunistů jsme kvůli našemu jménu byli perzekuováni. Tatínek měl problém sehnat zaměstnání, musel vykonávat těžké manuální práce – až potom, co prodělal ne jeden, ale několik infarktů, dostal kancelářskou pozici. To ale zase nesměl v místě nikdo vědět, tak dojížděl do pískoven a cihláren v blízkém okolí. Pak se dostal na benzinovou pumpu – tam překvapoval zákazníky tím, že mluvil několika světovými jazyky. To se na úřadech samozřejmě nelíbilo, protože se okamžitě začalo spekulovat, co si v tom cizím jazyce s lidmi povídá. Takže musel zase odejít.



### **Jak to bylo po převratu?**

Vrátili nám nějaké pozemky a nemovitosti, ale v dezolátním stavu. Nejvíce mě mrzí, že se toho tatínek nedožil, protože by to byla alespoň nějaká satisfakce. Pak nám to lidi zase začali závidět, takže si nevyberete. Nejhorší bylo asi to, že jsme se nikdy neodstěhovali a zůstali jsme na očích místním. Ono je to takové zvláštní, v Jáchymově se na Schliky vzpomíná v dobrém jako na rod, který Jáchymov pozvedl a rozvinul. Ale je to také tím, že je nikdo osobně nepamatuje. Tady v Jičíně k nám lidé mají úplně jiný vztah.

Za komunistů jsme o všechno přišli, lidé si tu doslova rozebrali náš majetek. Maminka třeba chodila do práce do nemocnice a potkávala tam paní, která nosila její kožich.

### **V restitucích vám vrátili zámek Vokšice, jak to s ním vypadá?**

Ano, vrátili. Bohužel se v něm vystřídalo tolik lidí, kteří k němu neměli vztah, že byl ve zdevastovaném stavu. Byly tam obchody, školka, byty, stáčírna lan, ale nikdo se o opravy zámku nestaral. Po kouskách se to snažíme opravovat, ale jde to pomalu.

### **Jaký je tedy život na zámku dnes?**

Já to tam mám moc ráda, asi tam patřím. Část jsme zrekonstruovali a máme tam sídlo firmy, kanceláře a bydlí tam syn. Já tam mám také svůj malý byt.

### **Zbývá vám vůbec nějaký původní mobiliář?**

Vůbec nic. Respektive, ano, jedna věc, psací stůl mojí tety – ten jsme jí vrátili. To bylo všechno. Obrazy našich předků jsou teď ve vlastnictví státu. My máme jen jejich ofoceně kopie.

### **Letos jste byla čestným hostem na Jáchymovských dožínkách, kdy jste se vlastně poprvé podívala do Jáchymova?**

Myslím, že to bylo k výročí 500 let Jáchymova. Jezdím tam moc ráda, asi mě tam táhnou kořeny. Ale je to bohužel dost daleko, takže nejednu tak často, jak bych chtěla. Pravidelně jezdím na historická sympozia do Ostrova. Tam si tu historii, kterou jsem v mládí chtěla vytěsnit, konečně ráda poslechnu.

### **Co děláte ráda ve volném čase?**

Dala jsem se na myslivost, to mám po tatínkovi. On myslivost miloval, ale za bývalého režimu ji samozřejmě dělat nemohl, protože nesměl být ozbrojený. Bohužel jsme to spolu nikdy neprožili. Tak jsme alespoň spolu chodili na ryby, s těmi pruty asi nebyl tak nebezpečný. Takže já jsem si „na stará kolena“ udělala myslivecký kurz, zbrojní průkaz a věnuji se myslivosti.

### **U vás na zámku visí desítky, ne-li stovky, loveckých trofejí, ty jsou všechny vaše?**

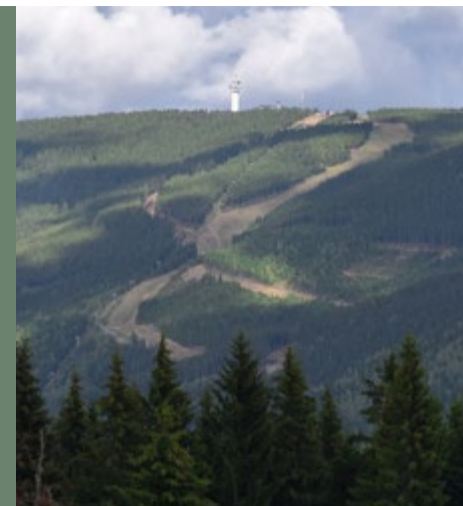
Mám domluvu s místním hajným, který mi řekl, že mi pomůže zámek vyzdobit, když se myslivosti budu poctivě věnovat. Takže ano, pravidelně chodím na hony a všechny lovecké trofeje, které jste ve Vokšicích viděli, jsou moje.

### **Mockrát děkujeme za milé popovídání, doufám, že se za rok v Jáchymově opět sejdem!**

KRISTL

# ZA VÝHLEDY Z JÁCHYMOVSKÝCH HŘEBENŮ

Podzim přímo vybízí, abychom se pokochali pohledem do krajiny. Proto jsme zvolili výlet z velké části po vrcholcích, ze kterých není o rozhledy nouze. Cesta to není dlouhá, doporučujeme ji jako procházku po práci nebo třeba na nedělní odpoledne. Celkem je to přibližně 8,5 kilometru bez většího převýšení.



Naši túru začneme na autobusové zastávce: Jáchymov, Mariánská, rozc. Adam. Pokud se chcete vydat autem, doporučujeme parkovat na odbočce k hotelu Berghof. Odtud

půjdeme kousíček po silnici a pak přes louku až na vrcholky sjezdovek skiareálu Náprava. Tady se potěšíme jedním z nejhezčích výhledů na Klínovec a na Neklid, konkurovat



mu může maximálně rozhled ze Šlikovky. Tím ale panoramata na našem výletě zdaleka nekončí, projdeme kolem lesa a hned se nám otevře výhled na opačnou část hřebene. Pokračujeme po cestě přes širokou louku až k lesu. Nenecháme se zmást hlavní širokou cestou a vydáme se tou více vpravo. Po ní půjdeme směrem k Popovské hoře. Odbočka k vrcholku není značená, najdeme ji podle vyšlapané cesty, přibližně sto metrů vpravo za oplocenkou. Pěšinkou dojdeme až na vrchol, kde se nám otevře výhled na Karlovy Vary, Doupov a jáchymovské podhůří. Popovská hora se často plete s Popovským Špičákem (v mapě jako Popovský kříž), který se nachází přímo v zaniklé obci Popov, necelé tři kilometry odtud směrem do údolí. Zaniklá obec Popov byla vysídlena po druhé světové válce, dnes po ní zbyly především památné popovské lípy a kaplička.

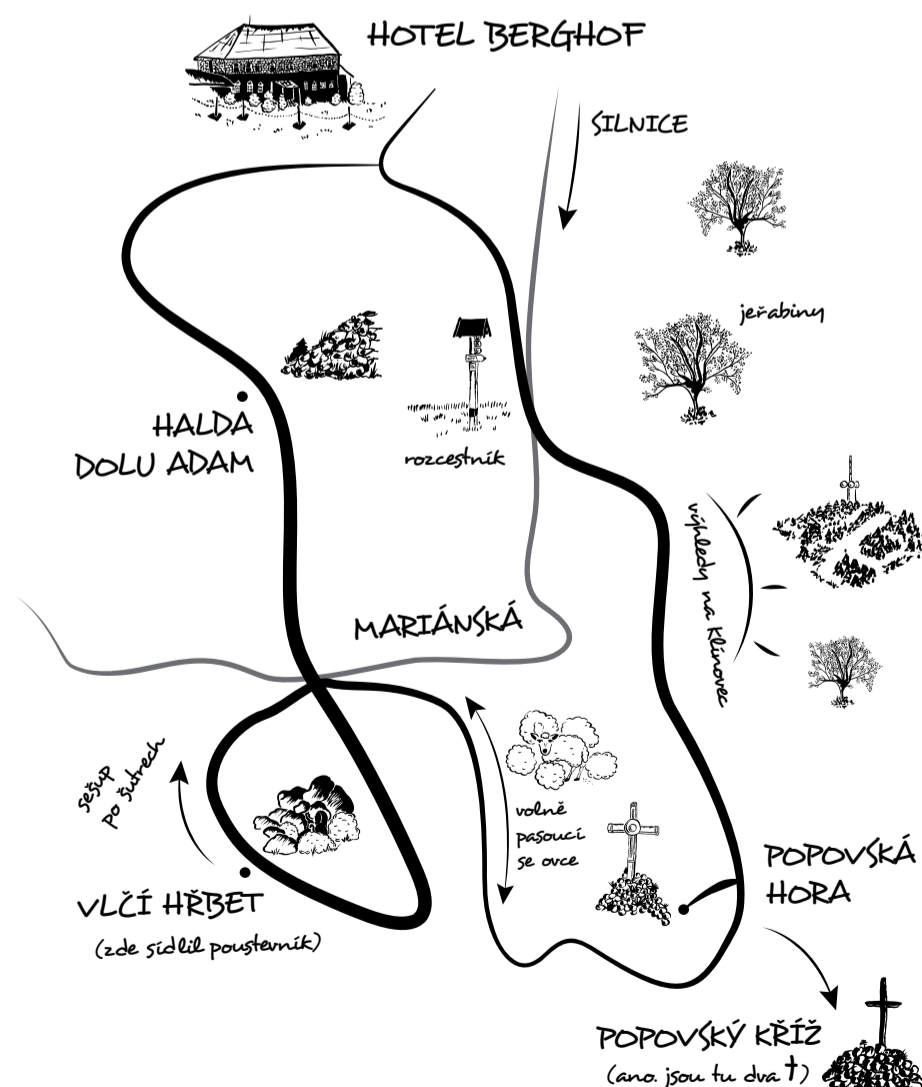
Až se dostatečně vynadiváme, úzkou stezičkou se opět vrátíme z vrcholku na širší cestu a pokračujeme po ní dál. Nelekněte se, když se začne ztrácet v kopřivách – cca po

200 metrech přijdeme na louku. Odtud jdeme směrem dolů, až se napojíme na hlavní cestu směrem k Mariánské. Pro pejskaře máme důležitý vzkaz, běžně se v těchto místech volně pasou ovečky, tak je dobré s tím počítat a pejsky si dát na vodítko.

Dojdeme na Mariánskou a u proslulé hospody Krmelec se dáme doprava, cca 50 metrů po silnici. Jakmile narazíme na odbočku doleva, hned ze silnice sejdem. Projdeme podél domů, až narazíme na louku, přes kterou vede šikmo pěšina až k lesu. Z této louky se díváme dolů přímo do míst, kde kdysi stál dnes už zbořený klášter na Mariánské. Pokračujeme lesem kolem odvalu dolu Adam. Odtud už pokračujeme vzhůru do kopce až k hotelu Berghof, kde se o víkendech můžeme příjemně občerstvit.

Foto a text: KRISTL

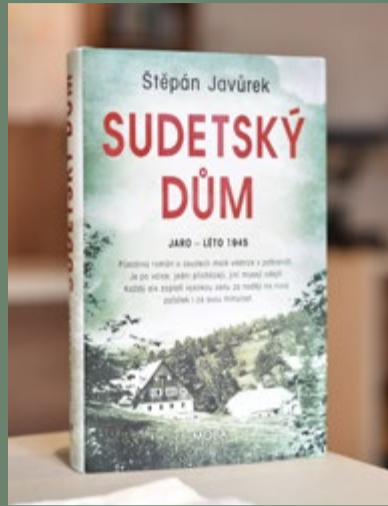
Trasu si můžete stáhnout do telefonu pod odkazem [mapy.cz/s/pubabohujo](https://mapy.cz/s/pubabohujo)



# KRUŠNOHORSKÉ TRENDY

## SUDETSKÝ DŮM

Spisovatel Štěpán Javůrek, autor bestselleru Chaloupky, přivádí na svět v pořadí již svůj třetí román z prostředí Krušných hor. Ocitneme se v něm v poválečném čase, jak již název knihy napovídá v sudetském pohraničí. Prožijeme příběhy nových obyvatel a i těch, kteří zde dosud byli doma. Jak se autor vypořádá s tématem válečných křivd a odsunem? To už si přečtete sami. Napínavý a poutavý příběh si můžete zakoupit v knihkupectví nebo na stránkách [mobaknihy.cz](http://mobaknihy.cz)



## ŠTOLA ASTORIA

Nevíte, kam se vydat při deštivých podzimních dnech? Přijďte se podívat do prohlídkové štoly Astoria, která je věrnou kopií dolu Svornost, včetně výztuh, výdřev, vrtů, závalů, důlní techniky a uranových žil. V rámci prohlídky se díky filmovému plátnu přenesete do skutečného podzemí dolu Svornost, kterým vás virtuálně provede jeho předák. Tajemství vzniku, získávání, účinků a aplikace léčivé radonové vody odhalíte v předšálí prohlídkové štoly. Informace najdete na [www.laznejachymov.cz](http://www.laznejachymov.cz) /Informacni-centrum

## OBRAZY, KTERÉ POHLADÍ NA DUŠI

Obrazy krušnohorského malíře Libora Šmejkal se prodávají do celého světa a možná je to i tím, že vyzařují vizuální a kompoziční pocitovou harmonii. A jak říká sám malíř, cílem jeho tvorby není vytvářet mezi obrazem a divákem vzájemné napětí a konfrontaci, ale maximální souznění duší, a to se mu náravně daří. Jeho tvorbu naleznete na webu [liborsmejkal.cz](http://liborsmejkal.cz) anebo vás zveme na výlet do Jáchymova, do Cafe 1516, kde jeho obrazy zdobí zdi kavárny.



## SRDCE Z VŘÍDLOVCE

Při vzpomínce na Karlovy Vary se jistě každému vybaví horké minerální prameny a suvenýry z vřídlovce. Kamene, který vzniká usazováním oxidů železa z nejteplejšího z pramenů – karlovarského Vřídla. Málokdo ale ví, že v karlovarském muzeu začali z vřídlovce vyrábět osobitě šperky – náušnice, přívěsky, náramky nebo srdíčka. Šperky z vřídlovce zakoupíte v Muzeu Královská mincovna v Jáchymově, otevírací dobu si ověřte na [kvmuz.cz/expozice-jachymov](http://kvmuz.cz/expozice-jachymov).

## VYSTRESOVANÝ RODIČ

Samolepek s usměvavými postavkami dětí je všude na autech kolem nás až přehřel. Pravdou je, že upozornit své okolí na možná rizika, spojená s cestováním s dětmi je potřeba. Co takhle být originální a pořídít si samolepku „vystresovaný rodič v autě“? Jistě si pak na vás dá každý pozor. Samolepku s kresbou mývala zakoupíte na webu [zlaskykevzpominkam.cz](http://zlaskykevzpominkam.cz), stejně jako ostatní mývalí drobnosti, které vám pomohou uchovat si vzpomínky na dospívání vašich ratolestí.



## GASTRO OKÉNKO

# CHUŤOVÝ RÁJ V JÁCHYMOVSKÉM PEKLE

Podzimní počasí svádí k zamyšlení a toulkám mlžnou krajinou. Pokud při takovém toulání narazíte na naučnou stezku Jáchymovské peklo, dojdete po ní až k bývalým kancelářským budovám pracovního tábora Rovnost. Dnes už naštěstí svým účelům neslouží. Místo toho tu najdete útulný rodinný hotel a výletní restauraci, kde vás s nesmazatelným úsměvem ve tváři přivítá majitelka Kateřina Kováčová.

*„Mojí snahou bylo vytvořit tu oázu klidu k zamyšlení, uvolnění a třeba i tiché vzpomínce, aby tu návštěvníci načerpali nové síly a zároveň poznali jeden z opomíjených koutů našeho kraje.“*

Kateřina pochází z Berouna, do Karlovarského kraje přišla až se studii cestovního ruchu na Obchodní akademii v Karlových Varech. Pak proběhl jeden školní výlet na Klínovec a bylo to... Krušné hory si zamilovala. Dílem náhody se zrovna v té době prodával po třinácti letech úspěšného provozu hotel Sibera. Katka s manželem se chopili příležitosti a tradici převzali. Hotel přejmenovali na Berghof a začali postupně budovat. Osud tomu chtěl ale jinak, Katce manžel záhy zahynul při autonehodě. Přestože měli malé děti /Kačku 9 let a Josifka 4 roky/, Katka to nevzdala a šla si za svým snem. Do cesty jí přišel jako zázrakem

další parťák Jarda, který má bohaté zkušenosti s gastroprovozem i s životem na horách. Sám vyrůstal s rodiči a sourozenci na Šumavě. Hotel Berghof je dnes pod jejich vedením v provozu již 17 let.

Restaurace je otevřena od pátku do neděle a opravdu stojí za návštěvu. My jsme ochutnali zdejší specialitu – Krušnohorskou česnečku a špíz Berghof. Právě proto, že česnečku nabízí téměř každá restaurace, zaměřili jsme se přímo na ni. A byli jsme příjemně překvapeni. Česnečka byla silná, ale chuť česneku nepřebila ostatní bylinky. Domácí krutonky celkový dojem vymazlily na jedničku. Recept na špíz Berghof podědila Kateřina od předchozích majitelů, dá se tedy říct, že na tuto specialitu se sem lidé sjíždějí už 30 let. Vepřový špíz se podává s bramborami pečenými na cibulce a posypanými majoránkou a česnekem. Špíz samotný je přelitý steakovou omáčkou s červeným pepřem a nechybí ani domácí tatarka. Sporučovat takovou porci nám dalo opravdu zabrat.

Pozvání jsme dostali ještě na mexické fazole nebo domácí bramboráčky. Ale to buď příště nebo to necháme na Vás. Nám tu chutnalo rozhodně na jedničku!

PINT





## VZPOMÍNKY KRUŠNOHORSKÉHO RODÁKA

Albert Iser (\*1946), rodák z Hřebečné. V Abertamech se vyučil rukavičkářem, ale u řemesla nikdy nezůstal. Dlouhá léta vozil místní autobusem a stejně dlouhá léta strávil na dole Svornost jako zámečník. Dnes si užívá zaslouženého důchodu v Jáchymově a pro Krušnohorské listy sepisuje své autentické vzpomínky.

### PO PRÁCI ZA ZÁBAVOU

Tatínek pracovat do svých 50 let jako důlní zámečník na dole Jeroným, pak šel do důchodu. Že své řemeslo odváděl poctivě, měl také jisté postavení. O tom svědčí i fakt, že jsme měli doma rádio. Němci totiž rozhlas ani televizi vlastnit nesměli, my ale dostali oficiální povolení a sousedi z širokého okolí chodili poslouchat k nám. Potom vzal táta harmoniku, já kytaru a celý večer se hrály písničky Anthona Güntera.

Třeba i krušnohorská hymna v erzgebirgisch:  
Of da Barch do ist halt lustich,  
of da Barch do is halt schü,  
do kömmt da Sonn en aller  
erschtn,  
sheint sa aa en längstn hie.

Wu da Wälder hamlich  
rauschn,  
wu da Had su rötlich blüht,  
mit kan Känich mächt ich  
tauschn,  
weil dort drubn mei Heisl  
schieht.

A co dělali ve volném čase horníci? Ti byli po výplatě opravdoví páni! Vylezli z šachty, objednali si taxíky a jeli do Karlových Varů do Pappu. Každý měl jeden taxík pro sebe a ve druhém se vezla jeho helma. V Pappu se opili, všechno rozbili, cigarety si zapalovali stovkami... pak škodu zaplatili a jeli zase domů.



## KELLER – ZABIJÁK PSŮ

| 4. listopadu,  
Café 1516 – Jáchymov, 18 h

Scénické dechberoucí čtení povídky Lawrence Blocka plné černého humoru pro nás chystají v jáchymovské kavárně Café 1516. V titulní roli Kellera se představí slovnitý performer Vladimír Kalný, který byl pro scénické čtení doslova zrozen. V rolích všech Kellerových obětí, také jeho sekretářky a několika psích miláčků uslyšíte Petru Richter Kohutovou, karlovarskou dramaturgyni, která nežere ani děti, ani psy, ale k oběmu má velmi podobný vztah. Vstupné dobrovolné a na vlastní nebezpečí! Doporučujeme předem rezervovat na **FB Café 1516**



## ČTENÍ V PODZEMÍ

| 2. prosince, Café 1516 – Jáchymov, 18 h

Knihy oceněná Magnesii Literou, obsah oceněný samotnými čtenáři. URaNova autorky Lenky Elbe se silně dotýká jáchymovské historie. K tomu si připočtete i dotek místa jáchymovského podzemí, kde autorské čtení proběhne, a už teď vám musí běhat husina po zádech. Přidáme ještě jeden kalibr, ve čtení se bude střídát sama autorka s legendou scénického čtení Vladimírem Kalným. Vstupné je 150 Kč, počet míst je omezen. Rezervujte si to své co nejdříve v Café 1516, na **FB Café 1516** nebo na **tel.: 724 124 700**.

## MALOVANÉ KVĚTINY

| výstavy do konce roku 2022,  
Květiny od Martiny, Pernink

Perninské květinářství naši čtenáři už dobře znají. Kromě čerstvých květin a originálních podzimních dekorací poskytl Martina útočiště také dvěma malířkám, které do konce letošního roku ožíví voňavý prostor květinářství. Tou první je Eliška Šnajdrová, její výstavu s názvem Květ(ž)enství si můžete prohlédnout až do 4. listopadu, kdy ji vystřídá vernisáž (od 18 h) výstava Divokého akvarelu Ilony Stránské. Ta pak bude k vidění až do Silvestra. Přijďte si nakoupit, pobavit se a načerpat energii z divokých barev, které naše příroda nabízí! Více info na **FB Květiny od Martiny**.



## OKRESNÍ NÁRODNÍ JAZZOVÝ VÝBOR

| 26. října 19 h, Kulturní klub Merklín

Jazzového trumpetistu, filmového a divadelního herce Ladislava Gerendáše asi není potřeba představovat. Zvláště v okolí Karlových Varů, kde se narodil, vyrůstal a byl zakládajícím členem Karlovarského dixielandu B.C. Jeho skupina pod jménem Okresní národní jazzový výbor vystoupí v říjnu v Merklíně a uvede skladby ze zlatého fondu jazzové hudby. Ladislava Gerendáše doplní vynikající klavírista a aranžér Rudolf Příbil a současný zřejmě nejlepší český basista, člen Karlovarského symfonického orchestru, Jan Jirmásek. Vstupenky si můžete objednávat na **tel.: 602 261 090**. A vyprodáno bude jistě hned, tak spěšte!

**DALŠÍ AKCE NAJDETE PĚKNĚ POHROMADĚ V KALENDÁŘI NA WEBU  
KRUSNOHORSKO.COM**

### Pro domácí uživatele

Pravidelný servis počítačů  
Konzultace při výběru techniky  
Správa, kontrola a nastavení domácí sítě

### Pro firmy

Zabezpečení a automatizace IT  
Řešení pro malé a střední organizace  
Externí správa informačních technologií  
Školení zaměstnanců v kybernetické bezpečnosti  
Kompletní řešení datové infrastruktury a systémů



**Informace a kontakty**  
E-mail: [ondrej@dousa.tech](mailto:ondrej@dousa.tech)  
Telefon: +420 732 593 223  
Web: <https://dousa.tech>

# RESTAUROVÁNÍ PORTÁLŮ POKRAČUJE...

...pokračování z titulní strany

Po několika hluchých letech práce pokračují. Na podzim se začalo s první fází obnovy západního portálu. Je to ten větší, orientovaný k hlavní silnici. Ze všech pěti je právě tento asi nejvýznamnější. V horním

tympanonu je totiž v medailonu kamenosochařsky zachycen hrabě Štěpán Šlik, zakladatel města a původce ražby tolarů. Níže umístěný latinský distichon – básnický upravený text od Dr. Jana Naeviuse – zřejmě osobně vysekal kameník Jörg z Bamberka.



Rozsah prací je u každého portálu trochu odlišný, rámcově ale vychází z jedné koncepce. Postupy lze krátce shrnout do základních bloků: Příprava (administrativa, mezioborový restaurátorský průzkum, lešení atd.), snímání (odejmutí posledních neodborných intervencí), konzervace (stabilizace původních hmot), restaurování (náhrady, doplňky, či estetické korekce). Z povrchů portálů jsou nejdříve snímány druhotné doplňky a nátěry, probíhá čištění ve více fázích. Pískovec je pak lokálně odsolován, celkově konsolidován, nejvíce poškozené nebo chybějící části jsou doplňovány novým kamenem. Po plastické a barevné retuši jsou konzervovány povrchy, aby materiál lépe odolával zejména v zimě. Součástí jsou také dílčí opravy dveří, přilehlých omítek, řeší se například i související klempířské prvky.

Michal Durdis

## PODZIMNÍ TIP NA RELAX LEVANDULOVÁ TERAPIE V LÁZNÍCH JÁCHYMOV

Už staří Římané dobře věděli, že levandule v sobě skrývá léčebné účinky, a velice rádi si levandulové koupele dopřávali. Levandule je bohatá na antioxidanty a považuje se zároveň za přírodní antibiotikum a antidepresivum. Může pomoci se zdravotními problémy, únavou, nedostatkem energie, smutkem, bolestmi hlavy, nespavostí nebo pálením žáhy a bolestmi břicha. Ve světě přírodních esencí je levandule symbolem pro klid a naprosté uvolnění. Tyto účinky oceníte

především v době stresu a zvýšené nervozity. Léčebné lázně Jáchymov navázaly spolupráci s Levandulovým údolím a rozšířily své wellness procedury o levanduli chodouňskou, která působí blahodárně na celý organismus. Unikátní procedury a produkty si můžete vyzkoušet přímo v aquacentru Agricola nebo si zakoupit nový pobytový balíček „Harmonie mysli, těla a duše“, ve kterém na vás čekají dva odpočinkové dny plné levandulové aromaterapie,



ochutnávek levandulových nápojů, celotělové relaxační koupele a speciálního rituálu. V rámci terapie můžete využít i bezplatný vstup do Aquacentra Agricola a do Saunového dolu. Po skončení pobytu navíc dostanete 9denní kúru s BIO levandulovou harmonizovanou vodou, ve které budete pokračovat i po návratu domů.

Všechny informace o procedurách a wellness pobytech najdete na webu [www.laznejachymov.cz](http://www.laznejachymov.cz)

Foto: archiv LLJ

## JÁCHYMOVSKÉ LÁZNĚ MAJÍ NOVÉ VEDENÍ

Od června letošního roku mají Léčebné lázně Jáchymov novou generální ředitelku – stala se jí Ing. Eva Zachariášová. V oblasti hoteliérství a s ním spojených služeb se pohybuje více jak 20 let, má vystudovaný manažersko-ekonomický obor na Vysoké škole hotelové a ekonomické v Praze. Do budoucna představila jasné vize kvalitní lázeňské péče a chystá se nově nabízet wellness pobyty

v hotelu Astoria. Co se týče aktuální situace kolem energií i Léčebné lázně Jáchymov musí zdražování řešit, ale dle slov paní generální ředitelky se rozhodně nechystají propouštět, ani nezvažují prodej budov z majetku lázní. Naopak chystají náborové kampaně, protože se stále potýkají s nedostatkem personálu. Co se týče lázeňské klientely, firemní strategie je stále stejná, komplex Curie je určen pro



českou, převážně pojištěneckou klientelu a hotel Běhounek pro české a německé klienty. Hotel Radium Palace se bude nadále zaměřovat na náročnější hosty a hotel Astoria nabídne wellness a hotelové pobyty.

(red)

## OKÉNKO POEZIE

*Prátelé a milci poezie líbezná,  
snad zaujme vás naše výzva neuvědní.  
Pojďte se s námi podělit o své básně,  
na zaslané verše, my neřekneme ne!  
Lze přec říci vzletně, že na duši je krásně,  
a v klid, se mění, negace a shon  
adresát je:*

[redakce@krusnohorsko.com](mailto:redakce@krusnohorsko.com)

### NESPĚCHEJ

*Nespěchej, prosím  
vždyť není kam  
na svoji lásku přísahám.*

*Na svoji lásku uvnitř těla  
jež duši v kleci zadržela  
pro letmý pocit, že tě mám.*

*Nespěchej, prosím  
aspoň chvíli  
abychom všechno neztratili.*

*Aby to křehké z našich dlaní  
hned nezmizelo se svítáním  
jen bychom to zachytili.*


*Nespěchej, prosím  
vždyť už víš  
že žádnou chvíli nevrátíš.*

*Možná, že prosím trochu marně  
že láska je cosi v zastávárně  
že láska je cosi na obtíž.*



### Petr H. Batěk

Český herec, hudebník a básník, který mimo jiné účinkuje v novém celovečerním filmu Cirkus Maximum. V minulosti mu vyšly tři básnické sbírky: Ona má křídla, Výkřik motýla a Mezi svými rýmy. Čtvrtou, zatím poslední básnickou sbírku, má Petr před vydáním a zasvětil ji oblasti jižní Moravy, kde provozuje v Mikulově svůj pension Archa. Sbírkou se bude jmenovat Mezi svými víny a vyjde na jaře příštího roku. Nově je také tváří originálního projektu Forma do Filmu, který nabírá stále větší obrátky.

POMŮCKA: AZA, ITA, KID, OMISE, OTMA, PISILA, SON	HEZKOST (zastarale)	1. DÍL TAJENKY	VŮDČÍ MYŠLENKY	JEDNOTKA HLASITOSTI ZVUKU	INICIÁLY SPISOVATELE ROSTANDA	AUTOR: ROMAN ČEJKA	PRAMÁTINO	TÝKAJÍCÍ SE TAJŮ												
OPOMENUTÍ						POVZDECH NÁPADNÉ VELKÝMA OČIMA														
TÝKAJÍCÍ SE NOVOTVARU																				
KONEC MODLITBY						DRUH USNĚ ZKUŠEBNÍ TELEVIZNÍ OBRAZ														
V JAKÉ DOBĚ						LAHODNÝ POKRM CHUMÁČE														
OZNAČENÍ KVALITNÍ PŠENIČNÉ MOUKY					KOTONOVÝ STROJ ZNAČKA KEČUPŮ															
NEŠTĚSTNÉ																				
SLOVENSKY „TÁTKA“						NÁDOBA NA ODPADKY CHUTNÁ RYBA														
	METRÁK																			
HRANIČNÍ POPLATKY																				
INICIÁLY HERCE VOJANA																				
2. DÍL TAJENKY																				
VNĚJŠÍ PODOBA																				

## LUŠTÍME S LISTY

Vážení čtenáři, váš rostoucí zájem o naše Listy a výhru v křížovce nás opravdu těší. Jak jsme avizovali, výherci ze čtvrtého čísla od nás dostanou nový krušnohorský román Štěpána Javůrka Sudetský dům. Výherce vylosoval sám autor a do knížky napsal své osobní věnování. A kdo jsou ti šťastní? Radana Špačková z Kraslic, Jana Fischerová rovněž z Kraslic a Pavla Pospíšilová z Plzně. Gratulujeme!

Pro úspěšné luštitelé z tohoto čísla máme přichystanu opět jednu knižní lahůdku. Nebudeme prozrazovat více, než že se jedná o novinku Vlastimila Vondrušky s velmi omezeným nákladem a distribucí. S tímto předním českým autorem vám v novém čísle Krušnohorských listů přineseme také rozhovor. Tak si ho nezapomeňte opatřit, třeba formou předplatného.

Výhru nám opět věnovalo nakladatelství MOBA. Těšíme se na vaše vyluštěné křížovky a držíme palce při losování



Tajenku doplňte svým jménem a adresou a zašlete na email: [redakce@krušnohorskko.com](mailto:redakce@krušnohorskko.com) nebo poštou na adresu LDA Krušnohorskko, Trída Dukelských hrdinů 339, 362 51 Jáchymov. Předmět emailu nebo obálku označte „TAJENKA“. Uzávěrka je 13. listopadu.



**PŘÍPRAVA LYŽÍ A SNOWBOARDŮ NA ZIMU**  
www.yettisnowboard.cz



**SERVIS KOL PO SEZONĚ**  
www.yettibike.cz

PŘIPRAVENI NA VŠECHNO?  
VOLEJTE 777863236 // 774863235

Půjčovna / Boží Dar 58, 362 62  
Servis / Náměstí republiky 282, Jáchymov





**Rozvoz +420 725 073 300**

KEBAB | BURGERY | DOMÁCÍ POLÉVKY | KÁVA  
| LIMONÁDA | KRUŠNOHORSKÉ PIVO

  
KEBAB LOKÁL  
KRUŠNOHORSKÉ BISTRO

 Kebab Lokál-Krušnohorské Bistro || Rennerova 105, Pernink

## KRUŠNOHORSKÉ LISTY

Číslo 5, vyšlo v říjnu 2022, ročník II., ISSN 2787-9283

### Vydavatelem je:

Lokální destinační agentura Centrální Krušnohoří z.s., člen Unie vydavatelů denního tisku

IČO: 08886571

Boží Dar 1, 362 62 Boží Dar, předsedkyně spolku Lada Baranek Lapinová, B.A.

**Redakce:** Lada Baranek Lapinová (EDNA), Lena ANEER Pintnerová (PINT), Milan KAT Veselý (MaV), Kristýna Güttnarová (KRISTL)

### Titulní fotografie:

U Myslivcn, Jarka HK

Není-li uvedeno jinak, pochází fotografie z databáze Lokální destinační agentury Centrální Krušnohoří z.s.

### Korektury: Lucie Šafránková

**Tisk a grafická úprava:** Tiskárna Median s.r.o. www.tiskarna-median.eu



Plně verze článků v elektronické podobě najdete na: [krušnohorskko.com](http://krušnohorskko.com)

Předplatné objednávejte na [redakce@krušnohorskko.com](mailto:redakce@krušnohorskko.com)

**Kontakt:** [redakce@krušnohorskko.com](mailto:redakce@krušnohorskko.com)

Jakékoliv užití a šíření obsahu časopisu i v jiném jazyce než českém je bez písemného svolení vydavatele zakázáno.

### Krušnohorskko.com

 Krušnohorskko  
 Krušnohorskko

## ČASOPIS LUŠTĚNÍ A HUMORU

číslo 5 • ročník V  
září - říjen 2022

**Tapír**  
magazín humoru a satiry

www.e-tapir.cz



**Tapířtéma: NEŽ PŘIJDE ZUBATÁ!**

Rozhovor: Emil a Dana ZÁTOPKOVÍ  
Dan ČERNÝ

Atčková, Sadková a Blavová  
předávají peníze tapířtiskovně

V PRODEJI JE NOVÉ ČÍSLO ČASOPISU TAPÍŘ!  
TENTOKRÁT JE HLAVNÍM TĚMATEM...

BRRR...

"NEŽ PŘIJDE Z-Z-ZUBATÁ!"

Předplatné časopisu si můžete objednat na adrese [www.send.cz/tapir](http://www.send.cz/tapir)